



**RETOURNER LES SOUMISSIONS AU :**

Module de réception des soumissions de l'Agence Parcs Canada  
Service national de passation de marchés  
Calgary, AB  
Télécopieur de soumission : 1-866-246-6893.  
Courriel de soumission : [soumissionsouest-bidswest@canada.ca](mailto:soumissionsouest-bidswest@canada.ca)

Ceci est la seule adresse électronique acceptable pour les réponses aux demande de soumissions. Les soumissions soumises par courrier électronique directement à l'autorité contractante ou à toute autre adresse électronique ne seront pas acceptées.

La taille maximale des fichiers pouvant être reçus par l'Agence Parcs Canada (APC) est de 15 mégaoctets. Les courriels contenant des liens vers les documents de soumissions ne seront pas acceptés.

**RÉVISION 001 À UNE DEMANDE DE PROPOSITION**

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de demeurent les mêmes.

**Bureau de distribution :**  
Agence Parcs Canada  
Service national de passation de marchés  
Calgary, AB

<b>Titre :</b> Examen des pratiques de gestion de l'aquaculture et des pratiques exemplaires connexes qui ont cours dans les eaux marines et côtières du Canada et dans les Grands Lacs – Agence Parcs Canada	
<b>N° de l'invitation :</b> 5P420-21-0210/A	<b>Date :</b> 1 février 2022
<b>N° de modification :</b> 001	
<b>N° de référence du client :</b> s/o	
<b>N° de référence de SEAG :</b> PW-22-00982090	

<b>L'invitation prend fin :</b> À : 14 :00 Le : 3 février 2022	<b>Fuseau horaire :</b> HNR
--	--------------------------------

<b>F.A.B.:</b> Usine : <input type="checkbox"/> Destination : <input checked="" type="checkbox"/> Autre : <input type="checkbox"/>	
<b>Adresser toute demande de renseignements à :</b> Andrea McGraw-Alcock	
<b>N° de téléphone :</b> 587-436-5908	<b>N° de télécopieur :</b> 1-866-246-6893
<b>Courriel :</b> <a href="mailto:andrea.mcgraw-alcock@pc.gc.ca">andrea.mcgraw-alcock@pc.gc.ca</a>	
<b>Destination des biens, services et travaux de construction :</b> Agence Parcs Canada	

**À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE**

<b>Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur :</b>	
<b>Adresse :</b>	
<b>N° de téléphone :</b>	<b>N° de télécopieur :</b>
<b>Nom de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) :</b>	
<b>Signature :</b>	<b>Date :</b>

N° de l'invitation :  
5P420-21-0210/A

N° de la modification :  
001

Autorité contractante :  
Andrea McGraw-Alcock

N° de référence du client :  
PW-22-00982090

Titre :  
Examen des pratiques de gestion de l'aquaculture et des pratiques exemplaires connexes qui ont cours dans les eaux marines et côtières du Canada et dans les Grands Lacs – Agence Parcs Canada

## Modification 001

La modification suivante est apportée à prolonger la date limite d'invitation à soumissionner jusqu'au **3 février 2022**, à fournir des réponses aux questions des soumissionnaires, et à apporter des changements à l'ANNEXE C – ÉVALUATION TECHNIQUE.

### A. Date limite de la demande de soumissions

La date de clôture de la demande de soumissions 5P420-21-0103/A, intitulée « Chaises de bureau – Agence Parcs Canada, Fort Simpson, NT », est reportée du 1 février 2022 au **3 février 2022 à 14 :00 HNR**.

Si vous avez déjà présenté votre soumission, nous vous invitons à nous faire parvenir vos révisions, au besoin, par télécopieur à **1-866-246-6893** ou par courriel à [soumissionsouest-bidswest@canada.ca](mailto:soumissionsouest-bidswest@canada.ca). Veuillez indiquer le numéro de la demande de soumissions sur toute la correspondance.

### B. Questions et réponses

**Q1.** J'aimerais avoir des précisions sur la règle de taille des propositions soumises. La règle selon laquelle la proposition ne peut pas compter plus de dix pages inclut-elle la combinaison de l'offre technique, de l'offre financière et des certifications ?

Si des hyperliens vers des sites Web contenant du matériel publié ne peuvent pas être utilisés pour démontrer de tels travaux, alors, en plus de placer des résumés dans une annexe, tous les autres exemples de travaux publiés et de règlements sur lesquels on a travaillé (autres que les titres) peuvent-ils être ajoutés aux annexes de la proposition, sans que la règle des dix pages ne s'applique ?

**R1.** La limite de pages était indiquée pour la section de la proposition technique uniquement. Cependant, après examen, la limite de pages a été supprimée. Veuillez consulter les modifications ci-dessous. Les soumissionnaires sont priés de garder leurs propositions succinctes et d'identifier clairement comment ils répondent aux critères demandés.

### C. Modifier l'ANNEXE C – EVALUATION TECHNIQUE

Sous l'ANNEXE C – EVALUATION TECHNIQUE :

#### **SUPPRIMEZ**

« La longueur maximale de la proposition est de dix (10) pages, à l'exclusion des images à l'appui et des curriculum vitæ. »

**LES AUTRES CONDITIONS NE CHANGENT PAS.**